

II

(Незаконодателни актове)

РЕГЛАМЕНТИ

РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2022/394 НА СЪВЕТА

от 9 март 2022 година

за изменение на Регламент (ЕС) № 833/2014 относно ограничителни мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 215 от него,

като взе предвид Решение (ОВППС) 2022/395 ⁽¹⁾ от 9 март 2022 г. за изменение на Решение 2014/512/ОВППС относно ограничителни мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна,

като взе предвид съвместното предложение на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност и на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) На 31 юли 2014 г. Съветът прие Регламент (ЕС) № 833/2014 ⁽²⁾.
- (2) С Регламент (ЕС) № 833/2014 на Съвета се привеждат в действие някои мерки, предвидени в Решение 2014/512/ОВППС на Съвета ⁽³⁾.
- (3) На 9 март 2022 г. Съветът прие Решение (ОВППС) 2022/395 за изменение на Решение 2014/512/ОВППС и за налагане на допълнителни ограничителни мерки по отношение на износа на стоки и технологии за морско корабоплаване.
- (4) С Решение (ОВППС) 2022/395 се разширява по отношение на морския сектор списъкът на юридическите лица, образуванията и органите, подлежащи на финансови ограничения чрез заеми, прехвърлими ценни книжа и инструменти на паричния пазар. Като се има предвид, че е налице всеобщо разбиране за това, че заемите и кредитите могат да се предоставят по всякакъв начин, включително чрез криптоактиви, предвид специфичният им характер е целесъобразно допълнително да се уточни понятието „прехвърлими ценни книжа“ във връзка с такива активи.
- (5) С Решение (ОВППС) 2022/395 също така се разширява обхватът на освобождаването, свързано с депозитите, като се включват гражданите на страните — членки на Европейското икономическо пространство и гражданите на Швейцария.
- (6) За да се гарантира правилното прилагане на мерките, определени в Регламент (ЕС) № 833/2014, е необходимо да се поясни изключението за предоставяне на финансиране за малките и средните предприятия, както и някои разпоредби в приложенията, свързани със забранени стоки и технологии.
- (7) Поради това са необходими регулаторни действия на равнището на Съюза по-специално с оглед осигуряване на еднаквото прилагане на тези мерки във всички държави членки.

⁽¹⁾ Вж., стр. 8 от настоящия брой на Официален вестник.

⁽²⁾ Регламент на Съвета (ЕС) № 833/2014 от 31 юли 2014 г. относно ограничителни мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна (ОВ L 229, 31.7.2014 г., стр. 1).

⁽³⁾ Решение 2014/512/ОВППС на Съвета от 31 юли 2014 г. относно ограничителни мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна (ОВ L 229, 31.7.2014 г., стр. 13).

(8) Поради това Регламент (ЕС) № 833/2014 следва да бъде съответно изменен,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕС) № 833/2014 се изменя, както следва:

1) В член 1, буква е) уводно изречение се заменя със следното:

„е) „прехвърлими ценни книжа“ означава следните класове ценни книжа, включително под формата на криптоактиви, които могат да се търгуват на капиталовия пазар, с изключение на платежни инструменти.“;

2) В член 2г се вмъква следният параграф:

„За. Когато държава членка разрешава в съответствие с член 2, параграф 4, буква г), член 2а, параграф 4, буква г) и член 3е, параграф 4 продажбата, доставката, трансфера или износа на стоките и технологиите, предназначени за осигуряването на морска безопасност, тя информира другите държави членки и Комисията в рамките на две седмици от разрешението.“;

3) В член 2д, параграф 2, буква б) се заменя със следното:

„б) предоставянето на публично финансиране или финансова помощ на обща стойност до 10 000 000 евро на проект в полза на установени в Съюза малки и средни предприятия; или“;

4) Вмъква се следният член:

„Член 3е

1. Забранява се продажбата, доставката, трансферът или износът, пряко или непряко, на стоки и технологии за морско корабоплаване, изброени в приложение XVI, независимо дали са с произход от Съюза или не, на физически или юридически лица, образувания или органи в Русия, за употребата им в Русия или за поставянето им на борда на плаващ под знамето на Русия плавателен съд.

2. Забранява се:

а) предоставянето на техническа помощ, брокерски услуги или други услуги, свързани със стоките и технологиите, посочени в параграф 1, както и с предоставянето, производството, поддръжката и употребата на тези стоки и технологии, пряко или непряко, на физически или юридически лица, образувания или органи в Русия или за употребата им в Русия;

б) предоставянето на финансиране или финансова помощ във връзка със стоките и технологиите, посочени в параграф 1, за всякакви продажби, доставки, трансфер или износ на тези стоки и технологии, или за предоставянето на свързана с тях техническа помощ, брокерски услуги или други услуги, пряко или непряко, на физически или юридически лица, образувания или органи в Русия или за употребата им в Русия.

3. Забраните в параграфи 1 и 2 не се отнасят за продажбата, доставката, трансфера или износа на посочени в параграф 1 стоки и технологии, както и за предоставянето във връзка с тях на техническа и финансова помощ – за невоенна употреба и за невоенни крайни потребители, с предназначение за хуманитарни цели, извънредни здравни кризисни ситуации, спешно предотвратяване или ограничаване на последиците от събитие, което е вероятно тежко и съществено да засегне човешкото здраве и безопасност или околната среда, или в отговор на природни бедствия.

4. Чрез дерогация от параграфи 1 и 2 компетентните органи могат да разрешат продажбата, доставката, трансфера или износа на посочените в параграф 1 стоки и технологии или предоставянето във връзка с тях на техническа или финансова помощ – за невоенна употреба и за невоенни крайни потребители, след като установи, че тези стоки или технологии или свързаната с тях техническа или финансова помощ са предназначени за осигуряване на морската безопасност.“;

5) В Член 5а параграф 4 се заменя със следното:

„4. Забраняват се трансакции, свързани с управлението на резервите, както и с управлението на активите на Централната банка на Русия, включително трансакции с юридически лица, образувания или органи, които действат от името на или по указание на Централната банка на Русия, както и на Националния инвестиционен фонд на Русия.“;

6) В член 5б параграф 2 се заменя със следното:

„2. Параграф 1 не се прилага за гражданите на държава членка, на държава — членка на Европейското икономическо пространство, или на Швейцария, или за физическите лица, притежаващи разрешение за временно или постоянно пребиваване в държава членка, в държава — членка на Европейското икономическо пространство, или в Швейцария.“;

7) Приложение VI се изменя в съответствие с приложение I към настоящия регламент;

8) Приложение IX се изменя в съответствие с приложение II към настоящия регламент;

9) Приложение XIII се изменя в съответствие с приложение III към настоящия регламент;

10) Текстът в приложение IV към настоящия регламент се добавя като приложение XVI към Регламент (ЕС) № 833/2014.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 9 март 2022 година.

За Съвета
Председател
J.-Y. LE DRIAN

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Приложение VII към Регламент (ЕС) № 833/2014 се изменя, както следва:

- 1) В уводния текст третият параграф се заменя със следното:
„Без да се засяга член 12 от настоящия регламент, неконтролираните изделия, съдържащи един или повече от изброените в настоящото приложение компоненти, не подлежат на контрола съгласно членове 2а и 2б от настоящия регламент.“;
- 2) В буква в) от подкатегория Х.А.І.001 от категория І — Електроника, точка 2 се заменя със следното:
„2. Разделителна способност 12 bit с изходяща скорост, по-голяма от 105 милиона дискрети в секунда (MSPS)“;
- 3) В буква в) от подкатегория Х.В.І.001 от категория І — Електроника, точка 2 се заменя със следното:
„2. ‘Контролирани от записана програма’ устройства за получаване на кристали по метода на изтеглянето, имащи някоя от следните характеристики:
 - а) възможност за презареждане без замяна на контейнера на тигела;
 - б) възможност за работа при налягания над $2,5 \times 10^3$ Ра; или
 - в) възможност за изтегляне на кристали с диаметър над 100 mm“;
- 4) В буква и) от подкатегория Х.В.І.001 от категория І — Електроника, точка 1 се заменя със следното:
„1. Оборудване за „нанасяне на покритие чрез химическо отлагане от пари“, работещо при налягане под 10^3 Ра; или“;
- 5) В подкатегория Х.А.VII.001 от категория VII — Космически апарати и силови установки (двигателни системи), първото изречение се заменя със следното:
„ Х.А.VII.001 Дизелови двигатели, влекачи и специално проектирани за тях компоненти, различни от посочените в ОСО или в Регламент (ЕС) 2021/821“;
- 6) В подкатегория Х.А.VII.002 от категория VII — Космически апарати и силови установки (двигателни системи), буква в) се заменя със следното:
„в) Авиационни газотурбинни двигатели и компоненти, специално проектирани за тях.“.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Приложение IX към Регламент (ЕС) № 833/2014 се изменя, както следва:

- 1) В образец А всички позовавания на „Регламент XXX/XXX“ се заменят с „Регламент (ЕС) № 833/2014“.
 - 2) В образец Б всички позовавания на „Регламент XXX/XXX“ се заменят с „Регламент (ЕС) № 833/2014“.
-

ПРИЛОЖЕНИЕ III

В приложение XIII към Регламент (ЕС) № 833/2014 се добавя вписване за следното образувание:

„Russian Maritime Register of Shipping“ (Руски морски регистър на корабоплаването).

—

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

„ПРИЛОЖЕНИЕ XVI

СПИСЪК НА СТОКИТЕ И ТЕХНОЛОГИИТЕ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 3Е

Категория VI — Морски системи

Х.А.VI.001 Плавателни съдове, морски системи или оборудване, и специално проектирани компоненти за тях, компоненти и принадлежности, както следва:

- а) Оборудване, съдържащо се в глава 4 (навигационно оборудване) от приложимия Регламент за изпълнение на Комисията относно изискванията към проектирането, конструкцията и експлоатационните показатели и относно стандартите за изпитване на морско оборудване, приет в съответствие с член 35, параграф 2 от Директива 2014/90/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 23 юли 2014 г. относно морското оборудване;
 - б) Оборудване, съдържащо се в глава 5 (радиокommunikационно оборудване) от приложимия Регламент за изпълнение на Комисията относно изискванията към проектирането, конструкцията и експлоатационните показатели и относно стандартите за изпитване на морско оборудване, приет в съответствие с член 35, параграф 2 от Директива 2014/90/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 23 юли 2014 г. относно морското оборудване;“.
-